ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 17
Архівний № 647

Управління СБУ
по Сумській області

Фильтрационное

ДЕЛО № 42358

Бутырина

Татьяна Ивановна

Начато 23 июля 1945,
Окончено 7 июля 1955,
на 10 листах

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
№ Р-7641
№ 17
Архівний № 647

Раднарком зобов'язав Наркомторг СРСР зберегти на літній період 1945 року чинні в 1944 році норми і порядок постачання продовольством та хлібом усіх дітей, охоплених оздоровчими заходами. Для юнаків, яких посилають у шкільні табори, норма постачання хлібом становитиме 450 грамів на день.

ВЦРПС, Наркомздоров'я СРСР та Наркомосвіти союзних республік зобов'язані забезпечити відбір дітей шкільного і дошкільного віків, в першу чергу членів родин військовослужбовців, інвалідів Вітчизняної війни, партизанів, дітей робітників та службовців, що через стан здоров'я потребують відпочинку, а також вихованців будинків немовлят та дитячих будинків за висновками лікарів закладів Наркомздоров'я СРСР.

У піонерські літні табори загального типу будуть направлятися школярі до 13 років включно, в піонерські табори санаторного типу — діти віком від 7 до 14 років включно, в шкільні табори — юнаки 8-х та 9-х класів і 1-х та 2-х курсів технікумів, на шкільні дитячі майданчики — школярі віком до 13 років включно і на дошкільні майданчики — від 4 до 7 років включно. Загони школярів будуть послані для збирання лікарсько-технічної сировини, диких плодів, ягід та грибів.

У піонерських таборах загального типу діти перебуватимуть 21 день, у піонерських таборах санаторного типу — 40 днів, у таборах для учнів-юнаків 8-х та 9-х класів і 1-х та 2-х курсів технікумів — 15 днів. На дачах дитячих будинків діти проведуть 90 днів, на дачах дитячих садків, будинків немовлят та ясел — 75 днів, на дитячих оздоровчих майданчиках — 30 днів. Для дітей, які збиратимуть лікарсько-технічну сировину та дикі плоди, ягоди і гриби, встановлено строк

заступників голови виконкому.

Наркомздоров'я СРСР повинен організувати медично-санітарне обслуговування піонерських таборів та дитячих майданчиків, постачивши їх медикаментами, медичними інструментами і перев'язними засобами, а також забезпечити суворий контроль за правильним відбором дітей, що їх посилають у піонерські табори й інші оздоровчі заклади.

Раднарком Союзу РСР зобов'язав Наркомхарчопром, Наркомм'ясомолпром, Наркомрибпром, Центросоюз та Наркомзаг дозволити Наркомторгові СРСР для піонерських та шкільних таборів, а також для інших дитячих оздоровчих установ на літо 1945 року необхідні товари. Наркомторгові СРСР запропоновано виділити для тієї ж мети за рахунок ринкових фондів другого кварталу 1945 року м'ясо, рибу, яйця, крупи та макаронні вироби, картопляне борошно і молокопродукти.

Наркомторг СРСР і головні управління робітничого постачання наркоматів повинні організувати постачання продовольством піонерських таборів та інших оздоровчих закладів, вивезених на дачі цього літа, за рахунок фондів, виділених Раднаркомом.

Наркомторгові СРСР і головним управлінням робітничого постачання наркоматів дозволено відпускати на поліпшення харчування дітей, охоплених оздоровчими закладами, додатково до їх норм постачання молочні продукти, яйця, картоплю, овочі, фрукти, ягоди та інші продукти за рахунок надходжень від допоміжних господарств і децентралізованих заготівель.

Раднаркомам Союзу РСР зобов'язав Раднаркоми республік та обл(край)виконкоми Рад депутатів трудящих забезпечити постачання в літній період 1945 року дитячих оздоровчих закладів залежно від місцевих ресурсів овочами, фруктами та ягодами за заявками місцевих органів Наркомторгу СРСР.

...товариша Й. В. Сталіна на лист ...ента англійської газети „Таймс“

...ондента англійської газети „Таймс“ п. Паркера ...і Ради Народних Комісарів И. В. СТАЛІНУ

...вала повідомлення про ...і за недавньою заявою ... обвинуваченням в ор- ...версійних актів у тилу ... були членами делега- ... переговори з радян- ...було заявлено, що ця ...демократичних лідерів, ...ння майбутнього Поль- ... була б цінним вкладом

у справу створення такого уряду. Було заявлено, що арештом зазначених поляків Радянський Уряд підриває віру в заходи, вироблені в Криму, і перешкоджає утворенню нового Польського Тимчасового Уряду.

Чи не захочете Ви зробити заяву в цьому питанні для того, щоб прояснити громадську думку, яка проявила інтерес до цього питання.

З глибокою пошаною Ральф ПАРКЕР.

Москва, 11 травня 1945 року.

...ркер — кореспондентові англійської газети „Таймс“

...повіддю, але це можна ...вазі мою зайнятість.

Польщі на чолі з ві- ...лом Окуліцьким не мав ...ям про реконструкцію ...Уряду. Ці пани були ...кону про охорону тилу ...осантів, аналогічного з ... охорону держави, при ...й радянськими військо- ...ності з угодою, укла- ...имчасовим Урядом і Ра- ...ндуванням.

...ані поляки були за- ... радянськими властями. ...о охорону тилу Черво- ...ні не провадять і не

...я про реконструкцію ...ряду, то воно може ...основі Кримських по- ...допущений будь-який

4. Я думаю, що польське питання може бути розв'язане порядком погодженості між союзниками лише при додержанні таких елементарних умов:

А) Якщо при реконструкції Польського Тимчасового Уряду останній буде визнаний як основне ядро майбутнього Польського Уряду Національної єдності, за аналогією з тим, як це мало місце в Югославії, де Національний Комітет Визволення був визнаний основним ядром Об'єднаного Югославського Уряду;

В) Якщо в результаті реконструкції буде створений у Польщі такий уряд, який провадитиме політику дружби з Радянським Союзом, а не політику «санітарного кордону» проти Радянського Союзу;

С) Якщо питання про реконструкцію Польського Тимчасового Уряду буде розв'язане разом з поляками, зв'язаними зараз з польським народом, а не без них.

З пошаною

Й. СТАЛІН.

18. V — 45 р.

По открытому прицелу	По оптическому прицелу
Вращая маховичок механизма тонкой вертикальной наводки, наводит пулемет в наиболее высокую точку гребня закрытия.	Читает деление дистанционной шкалы углов прицеливания для соответствующей пули, остановившееся против указателя.
Читает деление кольца, остановившееся против указателя, к которому прибавляет 3; сумма покажет величину наименьшего прицела, с которым возможна стрельба через данное закрытие.	К прочитанной цифре прибавляет 3; сумма покажет величину наименьшего прицела, с которым возможна стрельба через данное закрытие.

Примеры: 1. При наводке в гребень закрытия против указателя остановилось деление прицельного кольца 10; прибавив 3, получаем наименьший прицел 13, с которым возможна стрельба через закрытие; с прицелом, меньшим 13, стрелять нельзя, так как пули могут быть перехвачены гребнем закрытия.

2. После наводки пулемета в гребень закрытия против указателя остановилось деление 10 шкалы углов прицеливания для пули обр. 1930 г.; прибавив 3, узнаем, что наименьший прицел для данной позиции равен 13.

Определение наименьшего прицела следует производить в нескольких направлениях (не менее трех).

184. Определив наименьший прицел, **наводчик** докладывает командиру отделения примерно: «**наименьший прицел 13**».

При стрельбе с открытым прицелом	При стрельбе с оптическим прицелом
	б) вращая маховичок механизма тонкой вертикальной наводки, выводит пузырек уровня прицела на середину трубки (между двумя рисками).

Помощник наводчика выполняет работу, как и при наводке пулемета.

ОПРЕДЕЛЕНИЕ НАИМЕНЬШЕГО ПРИЦЕЛА ПУЛЕМЕТОМ

183. Для определения наименьшего прицела пулеметом:

По открытому прицелу	По оптическому прицелу
Наводчик устанавливает тело пулемета горизонтально с помощью контрольного уровня.	**Наводчик** приводит все установки оптического прицела в нулевое положение.
Помощник наводчика ставит прицельное кольцо на нулевое деление (на кольцах старого образца — на деление 32).	Вращая маховичок механизма тонкой вертикальной наводки, наводит пулемет с нулевыми установками прицела в гребень закрытия.
Наводчик поднимает стойку прицела и ставит указатель хомутика на нулевое деление (в прицелах, нарезанных в шагах, — на деление 4).	Вращая маховичок барабана для установки углов прицеливания, приводит оптический прицел в горизонтальное положение по уровню.

3

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 232 или СПП №

(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте

1. Фамилия, имя, отчество	Бутирина Татьяна Ивановна
2. Год и место рождения	1905 Сумская об Тростинецкий с Лодже
3. Национальность	4. Образование украинка Неграмотная
5. Специальность	колхозница
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Сумская об Тростинецкий р-н с. Лодже
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	Не состояла
8. Почему оказался на территории другого государства	по мобилизации немецкого командора
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	Не штрафовался и не подвергался
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	в рабочих лагерях г. Бранливеи работала уборщицей барака
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	Не проходила Не служила
12. Какие отобраны документы при регистрации	Нет никаких
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	Вот Сумская об Тростинецкий р-н
14. Куда следует на постоянное жительство	Сумская об Тростинецкий р-н с Лодже

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: ++

Регистрационный лист заполнил

подпись: Ведом

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: Ст. л-т [illegible]

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

XX

(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «——» _____ 194 г.

Архивное Ор дело № 42558
пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750
и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в агентурном фонде
как [illegible]

справочном учете. с отражением на оперативно-
Пересмотрел Пропаскинов

Согласны:
Начальник отделения (_____)

Нач. 5 отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл. (_____)

[illegible] (_____)

4 VII 195 г.

Нач. Тростянецкого ромва
ст. л-ту Хоролевскому
от Ц. Уполномоченного Кудря

Рапорт.

Докажу что гр. с. Людки.
Бутырина (Татьяна Ивановна)
в настоящее время в с. Люд-
же не проживает и её место
нахождения не известно.

Ц. Уполномоченный
Тростянецкого ромва [signature]

Справка 45

Выдана на гр-ку с Людми Бутырину Татьяну Ивановну в том, что таковая проживала на оккупированной территории работала на рядовых работах в 1942 г. добровольно выехала в Германию возвратилась в 1945 г в настоящее время работает с/с не известно где Выдана для пред'явления М. В. Д.

Председ совета Вл. Капитр

секретарь [illegible]

Виконавчий комітет
Люджанської С/ради
депутатів трудящих
Тростянецького району
Сумської області
14/XI 1946 р.
№ 0/08
с. Люджа

РРСР
Виконавчий комітет
Іванівської Сільради
Депутатів трудящих
Тростянецького району
Сумської області

18/VI 1948

№ 121

6

Справка

Выдана Людженским Совет-
на гр-ку с. Люджи Бутырину
Тамбяну Ивановну рожде-
ния 1905 года в том что таковая
выехала с. Люджи в 1946 году
и Совету неизвестно где.
Проживает Выдана для предъя-
вления Тростенецкой РОМ ВД,

Пред. Совета Сомин

Секретарь Сомин

ДЛЯ _____

УЧ. _____ КЛАСУ _____

_____ ШКОЛИ

_____

_____

7

Справка

Дана настоящая Люджанским Ссоветом в том что гр-ка Бутырина Татьяна Ивановна 1905 года рождения на территории с. Люджи не проживает живет в Ахтырском р-оне Выдана для предявления РОМВД что Ссовет удостоверяет

13 Апреля 9

Пред. Ссов. [signature]

Секретарь [signature]

ОБ ЯВ

ДОВОДИТСЯ ДО СВЕДЕНИЯ ГРА

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт

Видом на жительство ~~207~~ 307
служить не может

Действительно по «1» октября 1945 г.

Город Франкфурт обл.

8 181

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Фото-карточка

Выдано Бутырина Татьяна Иванов.
(фамилия, имя, отчество

год рождения 1905 место рождения Сумская об. Тростянский р-н. с. Лгодне

в том, что он по прибытии из Германии Брандшвейг

с 18 VI 45 м-ца по «1» VII

м-ца 1945 г. содержался в Франкфурт обл. проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства Сумская об. Тростянский р-н с. Лгодне.

(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать) (подпись)

Проверочно-фильтрационная комиссия НКВД СССР
ПЕЧАТЬ № 4

5

Людже а.

Протокол допроса

1945 г. Июля 23 дня гор. Тростянец

Я, Уч. Уполномоченный Тростянецкого РОНКВД Веселовский с/числа допросил возвратившуюся из Германии Бутырина Тат. Яна Ивановна 1905 г рождения, неграмотная, Украинка, б/п. сослов не судимая, Замужняя Уроженка с Люджа и житель с Люджа Тростянецкого района Сумской области нигде не работает.

Вопрос: Как Вы выехали в Германию и когда?

Ответ: 1-го Июня 1942 г. Я выехала в Германию, но за день раньше я получила повестку в которой было написано, что я должна 1-го Июня отправится на Германию и на утро явился староста села Люджа и загадав немедленно отправится на Тростянец, где готовился целый эшелон на стайцы. Смородино нас никто не сопровождал пришли мы сели в вагоны и поехали на Германию.

Вопрос: Кто выписал повестку.

Вопрос: Выписана повестка из с. Управы за подписью с/старосты фамилии я не знаю.

Вопрос: Где Вы были в Германии и кто был из Вашего села с Вами.

Ответ: Я была в Германии гор. "Браншвай" со мной была за неграмотную. Литвин

из нашего села Пыхтина Мария Ивановна.
Вопрос: Кем Вы работали в Германии?
Ответ: Я работала на фабрике „Консервная" уборщицей при общежитии и на фабрике работала на перечистке продуктов для консервов. тоже самое и моя односельчанка Пыхтина работала вместе со мной.
Вопрос: Кто из вас подвергался каким либо наказаниям в Германии?
Ответ: Никаким наказаниям мы с подругой не подвергались
Вопрос: Вызывали ли вас в гестапо или полицию в Германии?
Ответ: ——— — дней через десять после нашего приезда в Германию выдавали нам документы и печатали пальцы, больше не вызывали.
Вопрос: Кого Вы знаете из предателей из тех лиц которые были с Вами?
Ответ: в Нашем заводе я таких людей не помичала это можно было заключать в том, что ни одного не наказали
Вопрос: Кто Вас освободил из лагеря в Германии.
Ответ Освободили Американские войска!
Вопрос: Допрашивали ли Вас Американские войска?
Ответ: Нет: допрос был, но только Нашими войсками в пути. больше по сему делу показать ничего не имею протокол написан с моих слов правильно и мне прочитан в слух в чем и подписуюсь. За неграмотную. Литвин

Уч. Уполномочен Промышленного Райкома [illegible]

"Утверждаю"
Председатель - районной
проверочно-фильтрационной
комиссии:
/Хорольский/
"1" 1945 г.

Сов. секретно.

206

180

№77

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

гор. Тростянец, "8" Сентября 1945 г.

Мы члены проверочно - фильтрационной комиссии при Тростянецком РО НКВД, рассмотрев фильтрационное дело репатриированного советского гр-на Бутирина Татяна Ивановна прибывшего к месту постоянного жительства Село Люджа Тростянецкого р-ну Сумской обл. "23" Июля 1945 г. и найдя, что Бутирина 1го Июля 1942 год выехала в германию и будучи в германии визивали один раз у полицию на допрос и печатали пальцы где и давали документы

А поэтому на основании изложенного и руководствуясь приказом НКВД-НКГБ СССР № 00706/00263 от 16 июня 1945 г.

ПОСТАНОВИЛ:

Считать гр-на Бутирина Татяна Ивановна

Oberschlesische Hydrierwerke Aktiengesellschaft
Blechhammer O/S.

E

Reichspostfernschrift

Empfänger: ..... eingegangen (Uhrzeit) .....

weitergegeben: ..... Tag: .....

ЯЮЧИЙ

пронумеровано

«___»

да

31.07.2026

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

В да[illegible] пронумеровано 10 [illegible]

десять

«11» 12 [illegible]2

Посада охор. фондів

Підпис С. Миськів

Арт. 1-С-3803-1